大清光緒卅一年

第六千九百十六號

叻報

本館在哥勞實得力門牌第一百廿四號零D

乙巳正月廿一日

本館新聞除禮拜外日出一紙諸君賜閱本報者無論本埠外埠均可函致本館取閱如外埠閱報照加寄費可也除日報常刊送外復不惜工本從英國採辦釘書裁紙各機器以待與各官紳刊印書籍單件並有英國各體活字及各式花邊等延有西人排印工藝甚精所有中西文字均能印刊並有石版印字大小機器均用精工刊

印工綴絕倫並延有文士書寫各體文字現由上海購到各種書籍出售其書目另行刊佈所有各項價甚相宜再本館所登來札原擇其有關世道人心者附登否亦須無得於人而後始錄其有護爲成文以及支離費解者概不登錄詞後諸君來札尙新自諒更須寫眞爵里而後敢登但來稿登與不登均不能將原稿收間也本館謹白

Printed and Published by See Ewe Lay（大英一千九百零五年二月廿四號禮拜五）at No. 124-D, Cross Street, Singapore.

承項廣告　○敬啟者源順街門牌第二百四七三號金勝美號幷鼎記號及咨株巴轄金勝美棧連咨四咨鼎成號洲水港鼎和號等舖內店底傢私貨物賬項全盤頂與陳細亮吳德勝承受倘諸寶號有與金勝美號來往賬項及揭借會對等項限于一禮拜內列單到金勝美號理會如逾期不干陳細亮吳德勝之事特此聲明以免後論

光緒三十一年元月十八日　出　承項人陳細亮吳德勝謹啓　毌

賣賬聲明　○啓者儆號歷來所作五穀生理屢蒙本坡外水諸君惠顧其來往賬項結至咨年臘月杪止多有未蒙清楚茲儆號該生理業已收罷凡諸君所未還之款概賣過新開茂號孫文姜官取討伏望諸君預早清還萬勿延緩至感

光緒三十一年元月十四日　吊橋頭米店順安號謹啟　毌

願保令名　○敬者本報在諸外埠向無代理之人故閱報者祗憑一紙魚書便將儆報源源寄上所需報費亦由賜閱者應期郵來此蓋風雅之交故以眞誠信重也不意鱗郞埠聚文齋既欠找壬寅年報費而通知埠華人公館久欠找癸卯年報費前已屢次郵函催討迄今未獲回鴻行徑如斯令人悶損茲特將其大名登報以冀該兩處及其戚友見之早將該欵郵來免失文字交情獲保令名於海外則善已特此佈聞

叻報主人拜手

廣告文人　○啟者本報玆欲聘請文士一人專主書寫石印一席其人必須精於八法而又無嗜好者方能勝任如有不嫌俯就者請到本館寫字樓面商可也此佈

本館謹啟

續譯登英京太晤士西報採訪人歸報查明旅順不應降日事　漁古

此則一因日人平日賦性慈祥所發機炮來攻祗向船澳製造廠諸戰船激射二因節省軍火俾免虛糜舊市街諸屋由東方起至機器師住宅止果受炮傷惟是其中尙有多條足以居處總督衙署被炮兩傷然無大碍禮拜堂則中炮一門主將士多氏及將佐士買怒夫之府幷附近一帶諸屋均未爲炮擊中總而言之大廈高堂恐無微壞若平城中之屋雖類櫛比鱗排然多升竪紅十字旗是以祗得一椽被毀附近船澳之醫院亦祗一傷日前外間所傳城裏醫院多受炮傷一節實屬子虛不過意在激怒衆心使皆惡日軍之不仁已耳以內港言共有醫病輪船三艘其中一艘由各戰船四週環泊欲冀日軍見有此船在內不復攻擊庶可保各戰船故亦僅被炮傷一孔祗覺鷄首略低其餘兩艘皆各無恙港中多有挖泥船及水雷船沉諸淺水處此時若欲扯使復起亦屬無難舊船澳雖已毀壞實深然亦易於修復新船澳則完好無虞而且舊船澳及製造廠毀傷雖重惟其中所貯貴重之物皆各完善各戰船中如馬延號沉於澳側再修可用波打華號卑里逸號烈美删號均可修用祗有波買打及絲馬士多婆兩艘無望重修難供駕駛耳又查已沉諸戰船中所載軍裝機炮煤炭等項均足供其駛回彼國不意俄人特沉於水未悉其意何居城內居民不甚困苦婦女五百口中有娼妓五十人華人船隻時有往來食物菜蔬常能運到有時一日內到有十船華人旅此甚多自謂無所艱苦又有印度人甚衆想必日間可以出境必能備述諸俄將無能之處矣于在當日業已遍訪觀戰諸將弁皆異口同聲無不力責主將士多氏不應將此堅城拱獻於日且謂當日若無俄將千打勝曾高竭力阻之則該主將早於數禮拜前出而降日矣餘諸俄將不愁軍裝或缺祗愁玩耍之物不足以供彼怡情似此存心亦堪駭異惟有守台各士卒備嘗艱苦矢志不移獨堪嘉尙云云總之凡屬在場觀戰將弁無不力責主將士多氏在外所言過於荒謬其在初時採聞旅順如斯困守人尙惜之厥後目擊此等確情反足令衆心憎惡若使當時德皇再候數日得接所派觀戰人員返報各節則必不以寶星馳贈與士多氏云　按前錄各路及各報電函消息多言士多氏勢窮力竭不得不降嗣聞士多氏有私受日賄曾在長崎交欵一說記者尙以爲未必果有此弊疑屬訛言迨觀現作日因之某俄將與英京某報之採訪人所言亦謂士多氏確有不應之處始覺心焉疑之今據英京太晤士報之採訪人備陳目睹當日確情倘如斯言彼實咎有應得該報久爲中西所信重則其採訪人歸報此事料必非虛惟未卜局中人聞之又復何詞以對耳

諭旨恭錄　○十二月十一日奉　旨巡視西城事務著朱顯廷去欽此○同日奉　旨西城兵馬

時有數處軍裝局先由俄軍自行炸毀然而港之西南附近水雷廠之軍裝局依舊完存該局內堆積海軍所用火槍其高及屋瓦餘者可知若謂糧食已盡不足果腹然此更無可設細查城內仍存糧食足支三月此尚指外間船隻不能偷載入口而曾港內多魚又復有馬二千匹城內商家食物尚未取用附近海軍船澳又有貨倉一所內貯麵粉六千墩尚在開藏此等麵粉恐由近日英國輪船偷運入口者而城中諸雜貨店所存食物久關甚豐三邊酒亦存不少當西去年十二月三十一號將降之際諸兵士曾向各店強搶麼加酒四千羅申 註一羅申十二磅 若關天氣過寒未能推冷歟此則更難支飾細察當時天氣原不甚寒將卒衣足供服御而柴不少并在城裏建屋未成之木架所積更多所貯之煤亦形充足祇計船澳之內已有七萬墩至於所言新舊兩市街均為日軍發炮來攻幾無完厦一節此事為予所深知事因予在前年經已來遊此地至四五次此來目擊新市街諸屋宇及水雷灣各兵房并由船澳向東直至海傍之屋皆各毫無所損 稿未完

德京專電 ○本坡實得力太晤士西報接到十八日德京發來專電云俄國之上流人物現在均主舍戰言和其數日衆至于俄皇之意仍主再戰雖有王叔被害之變毫不為動云 按邇來俄國情形實已內外交困至此而仍然主戰皇鎮悍而固哉靜言思之得勿因敗而停兵大權恐將傍落耶果爾則騎虎勢成皇亦苦矣

木蘭伏務特電 ○本坡實得力太晤士西報接到十八日英京發來特電云勞打電局駐日京採訪人致電回英云屯紮于沙河及渾河前之俄軍刻下大有移動窺其情景宛然欲將營寨遷調云

英輪被擄特電 ○本坡實得力太晤士西報接到十八日英京發來特電云英輪西威拿及波打咸兩艘均因滿載煤炭意欲混進海參威經已同被日本戰船擄去云

英事特電 ○本坡實得力太晤士西報接到十八日英京發來特電云英相咨花在下議院中覆答某議員詰問西藏之事云西去年七月十三號辦理印度事務大臣經將國家處置藏事向衆宣明因為西藏之役係為有關印度國家之事所以是役所需支費若由英國家發給不但不合機宜而且不公之甚云 十九日英京特電云挨爾蘭省議員烈文在下議院中請將覆答英皇降諭之摺稿中增稱近緣國家不能俯從該省人民所請之事以致該省人民于辦理省中政事不能置喙以本議員觀之該省人民實欲自行治理近據各人之意若使有機可乘彼即起而倡亂云云一時議論紛紛是非無定故將此節作為罷論云

俄國民變特電 ○本坡實得力太晤士西報接到十九日英京發來特電云俄京大學堂中各學生因為曾奉京畿提督直里波夫之命准其大集議事當時在場演說之人力斥日前國家不應縱令兵差發槍肆擊不靖之民然既事已至止國家必須聽從衆人所請設立局所許其會議政事以平民怒云云一時場中之人喧擾殊甚衆中有人將紅黑旗迎風招展旗上大書肆殺者亡四字又有人將所繪俄皇御像投以木石拳打足踢藉以洩忿其中尤為注意者當衆議稱俄皇堅握專制之權其愚實甚此等權柄不日必可削除願各人民是必與衆工人合而為一并請衆人民務必設立團練以與國家抗拒乃能如願以償云 同日英京特電云俄國加夫地方之人民因見西南方火車公司已有停工之舉是以聯衆會議定欲一齊罷市停工云

俄艦行蹤電音 ○本坡實得力太晤士西報接到十九日英京發來電音云勞打電局駐勃雷士採訪人致電回英云俄國波羅的海艦隊中共有大小戰船七十艘并運煤輪船亦在其內十三日在怒士美地方紛紛多購糧食不論價值云

俄事電音 ○本坡實得力太晤士西報接到十九日英京發來電音云俄皇刻已決意定于念九日召集各鄉紳士長老來京會商政事而現在沙哥西露一帶地方因為得接外間恐嚇揭帖之故仍舊宣示軍律云

法人防日電音 ○本坡實得力太晤士西報接到十九日英京發來電音云法京議院此次集議預備明年海軍費用時中有數議員論謂日本邇來日益強大刻下越南東京必須整頓守禦之策云

英事電音 ○本坡實得力太晤士西報接到十九日英京發來電音云英京太晤士報云挨爾蘭省之總督與巡撫兩員均已入奏英廷力求開缺云 按該省人民近因英廷未能從其所請是以人心思亂今該督撫均求去任殆為是耳

德俄交誼電音 ○本坡實得力太晤士西報接到十九日英京發來電音云德皇弟軒尼親王本已奉命恭代德皇前往俄京親送俄王叔沙兒士公出殯嗣接俄皇手書令其不必前往乃不果行云

俄議求和電音 ○本坡浮里不來西報接到十九日英京發來電音云勞打電局駐俄京採訪人致電回英云現在俄國經已訂定條款以便如何與日言和此等條款係由俄皇與各大臣公同議定雖屬俄京力辨實無其事然而此舉原屬非虛聞其議決之款 一高麗利權歸與日本 二遼東半島歸與日本 三將海參威改為通商口岸 四中國東方車路歸與各國公同管理 五滿洲及哈爾濱南方一帶地土歸還中國此外尚有一款係為賠償日本軍費尚未議結緣各廷臣之意以為若照如此辦理則日本必允與俄開議和局然而此事尚未矢口仍俟兩軍再行大戰一場以覘勝負如何乃能決定第觀刻下俄國軍營異常紛亂內訌亦起不日賠償軍費之條款議定即當與日開議和局云

後冷風痲風等症服者立效本先生住在山頂巴窰黎各每一禮拜到店視症輕重或六個月抑八個月抑乙年此藥酒服之即愈立效如神此佈

光緒三十年八月廿一日

蘇紹烈謹啓

此圖乃肝膽

補血丸之裝式

肝膽大補丸能治飲食不消及胃痛脾弱各症 ○人身之強弱皆藉脾胃之壯健胃弱全身受病飲食則痛行動不舒誠爲可惱可慮然病必有藥如患肝之病則戴利和肝膽大補丸可謂當今萬應之靈藥矣凡遇病症非獨一症而已故肝膽之病則身體軟弱頭眩頭痛風濕骨痛膽病腸結各症疊致服諸藥罔效神醫束手無法耳○肝膽大補丸乃萬應之靈藥一服即覺其效○請看海華夫人得病復愈之由則知肝膽大補丸之功效無比矣○一日海華夫人唔新聞館探報時曾云去年三月間予曾得病三禮拜久臥床不起全身皆痛幾乎危命夜間欲睡不能成眠或倒或坐均不舒快所服治痛補藥莫有見效是時脾胃大敗全身軟弱亦有風濕骨痛之病指尾及背脊皆疼痛雖用膳些少即覺胃滿不舒其實飲食倒不如餓食雖請名醫調治痛總難減受苦仍原如初後聞外間傳言戴利和肝膽大補丸有起死回生之功等語遂購一磚試服未幾即覺其效脾胃漸漸復元飲食之後都無作痛之弊自此身體日愈一日未幾從前所有病痛一概脫身矣○現余時常勸病者試服此丸○戴利和肝膽大補丸乃專治飲食不消體虛血竭四時疫氣腦筋頭痛風濕腰痛腸瘘心跳背痛痔瘡腸結胃敗肝痛腸積腸風及面生斑點皮生毒瘡及婦女經不調至一切體虛體弱血弱血枯等症一試立驗○此藥各藥舖均有代售價每磚銀七角半

大英一千九百零四年十月十七號 元二

孟嘉大藥房謹啓

紅首佬仔標萬蘭池酒發售

啟者本公司所製之紅首佬仔標萬蘭池酒馳名已久乃係歐洲名家所製自一千八百一十九年相傳至今已閱八十年之久而其酒育收存斂十年方肯出而沽賣蓋緣其熱氣概已全消所以諸君沽飲者均深奬咭現在歐洲一帶各國之人無不飲喜此酒因其氣味清香遠爵於他酒故也是以本行特辦此酒來叻出售自此酒到叻而後凡沽飲者無不盛稱其奧且此酒與本坡天氣甚牌合宜諸翁賜顧硏細心辦認紅頭庄及以上所列各標以上所來士古頭幷有只公司乙拿模爲憑庶免爲魚珠之混膠著惱公司啓

是所切盼

一千九百零二年二月十二號

正金鐘標萬蘭池酒發售

啟者本公司所督辦正金花鐘票萬蘭池酒久已馳名叻地諸華商均喜用之現已議定與本坡酒公司包辦以應零沽凡華籍諸君有欲零沽者請至酒公司沽買便得如買成起以便配往外處者仍

可至本行沽貨至此潤製造之法精妙異常酒味甚清以之蒸釀皆者爲上等之料保無僞充之弊此酒若在本坡沽飲甚屬合宜且價亦甚廉諸翁沽用須爲留心辦明以免魚珠之混

現在市上假冒者甚多以上所有各票如無本行膠著惱公司華字者即爲假貨幸勿爲之誤買本行有厚望焉

大英一千九百零二年正月十三號

膠著惱公司謹啓

新嘉坡膠著惱公司

專辦祖家頂上美酒發售

前係膠東木原庄諸君光顧認明印標

嗎根代理即有利銀行告白 ○啟者本銀行剏設有年茲將本行情形詳開如左 本行所備本銀計共一百一十二萬五千磅即一千一百廿五萬元 已收銀本五十六萬二千五百磅即五百六十二萬五千元 各股份人未交之項亦有五十六萬二千五百磅即五百六十二萬五千元．留餘積項及未分之息共銀九萬五千磅即九十五萬元 本銀行總寫字樓在倫敦 凡諸仕商存寄本銀行之項其一年銀期者以四八仙息算 六個月限期以者三八仙半息算 三個月限三期者以八仙算 來往短期數則以二八仙按日計算凡關銀行應爲之生理本銀行均可發遣 諸君惠顧請移玉惠臨面商便妥．

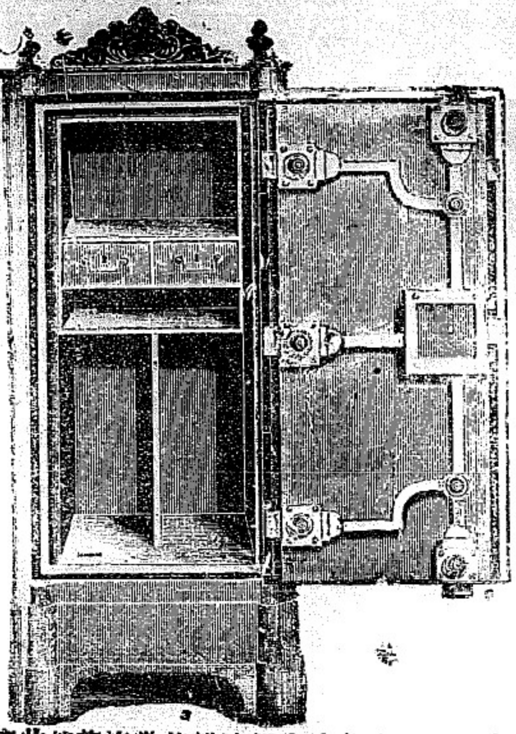
大英一千九百零四年四月廿七號
光緒三十年三月十二日
嗎根代有利銀行駐叻總理人兒下士嗎囒啓

代理火燭保險告白 ○啓者本兼武里公司現在與得蘭亞蘭得火燭保險公司及慼耶鑾火燭保險公司及威麥急勿禮鑾保火燭險公司代理保險各事 諸君有欲買保者請臨本公司面商便妥至于賠償之項極爲快捷特此佈聞

大英一千九百零四年二月廿四號
代理人新嘉坡兼武里公司謹啓

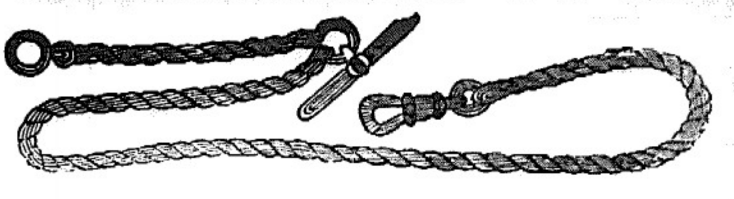
鐵櫃出售

啟者本行所售之鐵櫃在本坡馳名已久素蒙 諸君購用莫不盛稱其妙計此櫃



之大小共有五種而價甚相宜此鐵櫥乃歐洲著名工師所製極爲美善本坡所有西人齊智人以及作椒蜜生理諸華商多向本行沽買以爲貯銀之用國本行所沽者均用項上物料製造而成不惟能壯觀瞻並且異常堅固無論火燒盜刼均可無虞貨美價販莫此爲甚倘 諸君有欲購此櫥以收藏重寶者可至本行選沽是幸此佈

大英一千九百零五年正月十三號
膠荖惱公司謹啓



足赤金葉首飾

本號由吉隆謝愼和分支鋪在星架坡大馬路玻璃署左便第三間門牌第二百十七號開張專辦上赤十足金葉精工督造各時款首飾奇巧鑲作珍珠鑽石珍奇玩寶金銀器皿家用鍍金西法電金本號金器兌出均照時價收回銀器首飾俱用足銀貨眞價實童叟無欺 諸商富客光顧請認招牌爲記庶不致悞

茲將金價聲明列左

每圓重一分九釐算

十足金：每望吉七十五圓八角
每錢五圓二角六占
每馬音四圓七角四占

九成金 每望吉六十八圓二角一占
每錢四圓七角四占
每馬音四圓二角六占

八成金 每望吉六十圓零六角三占
每錢四圓二角一占
每馬音三圓七角九占

一在吉隆坡謝愼和金店
一在粵城小市街謝悅和金店
以便 貴客來往兌換

光緒三十年六月初二日
漆木街謝怡和號謹啓

中國通商銀行告白

啓者中國通商銀行乃於西一千八百九十六年慼民末月十二號即華廿光緒二十年月初八日恭奉中國 朝廷之命爲之創設 計集本銀五百萬兩 先行收取二百五十萬兩總理處設在上海 本銀行又分設於廣東芝罘鎮江福州 漢口 北京 汕頭 天津等處 本銀行所爲生理乃買賣以上各地之單及代以上各處之滙項幷電滙等件凡諸仕商有物作按欲向本行請貸及當單等件皆能命 如倘有欲將銀項寄存本行者亦屬格外有益茲將本行所奉月息列明如左

三個月銀期者每月利息三八仙半
六個月銀期者每月利息四八仙半
十二個月銀期者每月利息五八仙半

大英一千九百零四年拾二月二十號
中國通商銀行駐叻代理人莫實德洋行謹白

廉州捷報　○廣東廉州地方邇日賊氛甚熾自宋道安權接統以來督飭各哨弁認[illegible]紛稟報有匪數百逃至仙女嶺與團練接仗宋統領登卽督率哨弁兵勇馳往攻擊該匪佔踞嶺巔放槍拒敵練丁陣亡者十餘名受傷者二十餘名追後官軍與團練合力圍攻相持終日卒斬匪首五級生擒匪首馬其傳一名又匪黨陳十三陳十二甯二米吳九等名奪獲槍械十餘枝匪見勢不支四散潰逃弁勇赶往追捕無踪矣

黨人區別　○東報云德國克洛伊芝阿斬革報日嘗論俄國之革命黨可大別爲八今將其類列左　一俄國社會革命黨　二波蘭社會黨　三利突温社會民政黨　四格倭　社會革命黨　五阿米尼亞社會革命黨　六波蘭民黨　七芬蘭劇烈反抗黨　八倭士伯休迭尼哀黨　此八大革黨一兩星期以前嘗在歐洲大市府發表宣言書其目的可大別之爲三今又將其類列左　一顚覆專制政府廢去壓抑芬蘭憲法之諸法令　二廢專制政府立民政政府畀以總選舉權　三尊重異族權利予以法律保護廢去强制異族法令按俄國黨人內訌强敵外逼斯拉夫之雄甯不銷磨殆盡乎俄之國勢岌岌乎其危哉

就商商務　○考察南洋商務督辦閩廣農工商礦大臣張弼士太僕去臘十九日赴梧與雲帥晤商商務至廿八日始行返東

鬧事彙述　○潮汕鐵路去臘在澁蘆市滋事被匪戕斃工人一案商部已電屬該公司暫行停工聞駐汕日本領事照會督撫憲大旨謂一要保全已死日工二人之屍首二要緝拿首從兇匪三要撫恤已死日工四要查明損壞物件若干未損壞物件若干五要保全房主家小六要保護已築路工已由督撫憲通飭地方官照款查辦○岑督憲特派温欽甫觀察前來該處查辦鐵路案件又派莊允懿大令查勘路綫均于去臘杪到汕温觀察卽往庵埠查辦聞本月初一日已將情形電覆督憲○潮州鎭吳鎭軍在惠聞警後先撥常備軍二百名由崔子青太守管帶去臘廿七日乘輪抵汕廿八日赴庵埠地方駐紮吳星亭鎭軍于廿九日到庵埠卽傳諭該處紳士綑送要匪幷計畫善後之法擬折回潮普交界之處彈壓圖案於本月初二日四下鐘返署○海澄胡杜雨大令均奉上憲檄去刴頂勒限拘兇連日會同委員在庵埠駐辦胡大令於去臘廿八夜一下鐘時候始回署○聞初二日由海澄兩縣大令在庵埠拘得兇匪一名經懸賞格一千五百元者至半途爲鄉人搶奪而去初三日又獲匪數人聞卽係搶匪之人是日至公館探聽消息遂被獲○去臘潮汕鐵路鬧事傷斃日本工人二名經地方官稟報來省大憲特委洋務處總辦温觀察宗堯莊司馬允懿前往查辦業於廿五日起程赴汕適崔太守祥奎帶常備軍往潮彈壓械鬬亦飭就近鎭懾云以洋人生命之重且憑藉國家强權可以任意索賠斷非如洋人致斃華人數千金所能了結也

設廳鎭撫　○桂林友人來函云四十三峒峒險路歧山深箐密最易藏奸且周圍二百里分隸於永甯永福雒容柳城四州縣峒民頑梗從亂如歸故陸亞發竄踞數月數百鄉村全爲脅從現大費兵力糜鉅餉始一戰收復查看形勢非設官鎭撫駐以營哨不足以靖萑苻而化澆俗李撫面商岑督將桂林同知移駐四十八峒改名桂柳同知幷募勇一營歸同知管帶常川駐紮峒中辦理清鄉及團練保甲諸事不日卽具摺奏陳並已委中渡大營隨員陳藹澧署理桂柳廳同知在中渡營接篆受事卽駐紮四十八峒督辦善後事宜幷兼帶新募之桂柳廳防軍一營云

命案詳臬　○前報潮人謝青丙因犯被人指控刃斃親兄謝青錦一案逃往坤甸近被十三號三畫差瑗人陳亞福緝解回坡交府歸案一節玆再查悉此案原告乃屍妻陳氏雲葉本念一日登堂供稱伊夫謝青錦與親弟青丙青武三人同父異母伊夫之母向在故鄉青丙青武有母則居于本坡去年兄弟三人曾在華海因分遺產之故各有爭執厥後同來本坡居于小坡牙崙街門牌九號屋內伊夫在日時常詈罵丙武之母九月十一日又復怒詈青丙不服互相角口繼且互毆不意青丙突揮利刃刺中伊夫之腹當場倒斃伊因救阻弗及維時青丙早已畏罪逃去今始破獲乞爲伸雪云云府憲判令將案詳臬核奪

哀哉賭國　○叻坡爲通商市府最重賭禁蓋有鑒於賭之流弊妨害商旅靡論巨賭豪博弊絕風清卽呼盧喝雉亦不容收豬奴濫跡其間所以商賈行旅未嘗以賭貽累受賜多矣但柔佛相隔祗一衣帶水與賭國爲鄰不能禁止商民之不前往而爲賭局所牽累者抑亦不鮮矣如日昨粵人何奏詣捕報稱伊僑居海南街日前有仝籍人李桂由白蠟埠出叻寄住伊家聽候船期附輪東還詎李貪念旋起便著賭魔前往柔佛賭博一敗再敗輸去銀三百餘元孤注已罄盡典衣服李興敗回叻嚮思無策適伊不在家中李胆敢破壞伊之箱籠盜去八十金綵袖衣物六襲值欵廿四元又金約指一枚現下逃匿無踪請爲偵緝云云聞捕房已派差查拿未知能否弋獲耳嘻如李也所聞非虛半生辛辛苦苦始積三百餘金乃動故鄉之感情旋華有日乃一注於賭而囊金服物皆空還家有夢醒後全非傷何如矣又復窮則思濫瞯其居停主人外出傾筐倒篋敗行喪志昔日故人而今則居然盜賊宇宙甚寬此後無側身之所悲夫吾嘗謂賭之害人甚於洪水猛獸還問身受者以爲然否

稟請上控　○前報閩人黃英基由日裡來叻帶有未貼釐印信十一封路丹戎巴葛被郵政局差拘交八號二畫速交府訊今日提鞫黃延律代辯官罰銀一百元不完改禁五月之獄聞黃情有不甘稟請上控以憑申理云俟有所聞容訪續述

驅逐出境　○閩人陳貞水　張鼎峰　李祀　謝湘等四名前在叻坡屢犯王章經由戒制府議決永遠革逐出境已由解役押下白帆輪船明晨啟程遞返華海云

知法犯法 ○烟碼公司七十號巡丁閩人黃定寳日昨在牛車水大馬路由十七號巡丁呼十號三號差拘黃標其身畔有烟精粉一罐值銀十二元今日提堂有德新路門牌三十五號閩人李祥又丹戎巴葛門牌二十五號閩人洪湘二人詣府指證李供黃常購備精粉製成藥針以與有烟癮癖者針刺每次價其值一角二占伊前被公司控案定禁三月係黃與伊針刺云云洪供日前出資交黃針臂一次曾被逮案經府罰鍰七十五元完罰蒙釋等詞府憲展期念五日研訊准署保五百元在外候辦夫巡役所以緝私也知法而犯法難乎免於縲絏矣俟官訊判如何自然水落石出

幼女被搶 ○粵幼女甄阿榴年十一歲昨夜六點鐘在牛車水大馬路附近悅生客棧之騎樓下嬉戲被潮人黃倫攫搶該童手中鐲金蔴鈪一只值銀十二元拋落水溝中女鳴六百四十號巡差拘獲覓回原贓案今日官訊判禁三閱月之獄

周詳審慎 ○閩人林廣章居住丹戎巴葛路門牌三十九號昨夜十一點鐘被同籍人陳楊聲入屋潛竊獲榨洋花布一塊值銀一元由三十六號差拘案官判陳入獄一閱月定讞後太守將布獲閱錦簇花團精緻絕倫同原告垂詢曰此布從何處購來林稱在莫實德土庫購得閱府憲已飭差前赴該土庫查詢虛實如太守者可謂審慎周詳者歟

發屍覆驗 ○前報瓊人何豈除在禮佛大學堂中西人副教習處充當厮役某日不知何故鎗傷致命業由醫生驗明果屬鎗傷惟是不知自己輕生抑爲被兇擊斃因此事無佐証飭棺殮之一節茲聞本坡律政司今已決意定于本日將屍發掘由醫覆驗云

敬告宣講日期 ○啟者本坡樂善社謹遵向例諏吉於本月廿四日下午一點鐘在天福宮恭設 龍牌香案敬謹宣講 聖諭廣訓以維風化屆期務望整肅衣冠齊集行禮而崇體制是荷

光緒三十一年元月廿一日 樂善社值理吳安和謹啓 巨

憲示

大英欽命新嘉坡輔政使司 ．爲招人承贌菓子事照得本國家意欲招人投票承贌實葛路士智温路亞買打路三路環繞之几鬱地方園中菓子現方建築各官吏公館之地界則不在其內其承贌之期係以一年爲止由西本年三月一號起計爲此示仰商民人等知悉汝等有欲承贌者其票當于西一千九百零五年三月七號即華二月初二日中午以前投交本署以憑選擇至于價之高低均由國家主裁有欲知其詳細者可赴營造司署查詢便悉各宜踴躍特示

大英一千九百零五年二月廿四號 示

法國印度支那銀行新張廣告 ○啓者茲本行特在新嘉坡土庫花園街門牌第三十一號分設支行定于西本年三月一號開張凡各銀行所作之生理本行均能照辦 諸士商有欲作何生理者請各 玉臨本行務必格外公平交易不虛青盼也此佈

光緒三十一年元月二十一日 新嘉坡法國印度支那銀行理事人歐蔣謹啟 田

離合聲明 ○啟者小坡美芝律街五號零五門牌原係林鴻桄 林開金 林猷瑞 符銘五 符邦耀 萬寶興 黃令龍 葉開基 符巨勤 廣源豐 陳丕欽等爲萬豐號什貨生意今因各記志圖別業妥請符天伍符孔宣權揖才曾得衆四位公親核算清楚願將萬豐號全盤生理賬項家私店底招牌等項轉繳與林開金王載輝承受王載輝願將淇漳山生理入與萬豐號全盤經營永遠倘前萬豐號所該諸寳號之賬項與會各項等限一禮拜內祈請通知遲者自悞嗣後王載輝林開金理下盤萬豐號之生理財發萬金不干上盤退股人之事先此聲明以免後論

光緒三十一年元月二十日 林開金王載輝謹啓 田

承頂聲明 ○啟者源順街第二十號門牌和昌天成號洋鞋店原係黃添發梁捷祥翁少卿合股開設今因志圖別業願將該店家器店底全盤頂與孫顯彰承受改號新嘉華永遠經營定于本月念五日交易清楚此後生理盈虧均與舊人無涉而舊人有與外間來往賬目揭借滙兌保認等項請于未交易以前與經手理明過期不來即與承頂人無干特此佈 聞

光緒三十一年元月十九日 承頂人孫顯彰謹啟 田

華輦天下第一名班馬戲告白 ○啓者華輦馬戲天下知名現在經已到叻定于西二月廿七號拜一即華元月廿四夜九點鐘在小坡美芝路瓊州會館前草埔開演每夕八點開場九點劇作若逢拜三及拜六兩日每日下午四點鐘起至六點鐘止加演日戲以便童子來觀除四號板位仍收五角之外其餘各號位均收半價本班新聘名優男女脚色共有六十人均屬精于搬演各具奇能并有馴獅十四頭皆用女伶演劇又有虎三頭豹五頭熊四頭并猴狗各馴獸及大小馬五十匹鸚鵡鸚哥二十隻無不指揮如意靈妙異常更有山馬兩匹戲劇之妙天下無雙 諸士商有欲預買官位號單者祈各 玉臨羅敏申卑亞愁公司購取可也此佈

六椅官位收銀十六元 一號每位銀三元 二號位銀二元 三號鋪布板位銀一元 四號板位銀半元

西一千九百零五年二月廿二號 代理華輦馬戲人翳士威里士謹啓 乙

穆拉油名班演劇 ○啟者本班名葉朝棟之穆拉油戲現已到叻定於元月廿一晚即本拜五夜在美芝律第四百四十九號門牌園中開演勝檯實必力故事諸君欲知客位單價請觀本班分派之單張便悉此佈

大英一千九百零五年二月廿五號 光緒三十一年元月廿一日 本班主人亞武馬加議謹啟

退股聲明 ○啟者老爺宮街第二十九號門牌嘉華號由孫顯彰創設招到劉幹臣熊祥標孫誠章台股同造今因孫顯彰別作良圖願將名下應得股份一律抽退全盤生理歸與劉幹臣熊祥標孫誠章承受已于本月初十日歸割清楚此後生理盈虧均與孫顯彰無涉而嘉華號與人往來賬目揭借滙兌保認各項亦與孫顯彰無干特此佈聞

光緒三十一年元月十九日 退股人孫顯彰謹啟 丗

拆股聲明 ○啟者玻璃後第十六號門牌成茂號內福成源號用水生理原係林文淡黃兆旋合股開設今因林文淡志圖別業願將名下應得紅股實股一槪抽退全盤生理家私店底賬目歸與黃兆旋承受已于本月十五日將其應得股份本利薪水等項交與林文淡親手領楚從此生理盈虧槪與林文淡無涉而林文淡有與外間往來交涉各事均與福成源號黃兆旋無干特此佈聞

光緒三十一年元月十九日 福成源號黃兆旋謹啟 三

拆股聲明 ○啟者本坡老吧虱內裕茂號魚路及什貨生理原係羅文獅楊啟宗駱鐸合股開設今因楊啟宗駱鐸志圖別業願將名下應得股份一律抽退請到公親黃禮吳汪兩位駕臨秉正定于本月念三日歸割清楚此後生理盈虧即與楊啓宗駱鐸無涉日前所與外間往來賬目揭借匯兌担保各項請於念三日以前到來理明過期自悞特此佈聞

光緒三十一年元月十七日 承股人羅文獅謹啓 田

憲示

大英欽命新嘉坡輔政使司 爲招人投票事照得本國家現欲招人入票承充工役爲此示仰商民人等一體知悉汝等有欲承充各役者其票當于西一千九百零五年三月四號即華正月廿九日中午以前投交本署以憑選擇茲將所作之工開列

一 在珍珠山兵房充當修理油漆掃灰水等役

二 在獄中充當修理屋頂天花板等役

三 在印度兵房充當改換亞搭及全行修理等役

四 在新玻璃即小咯充當小修之役

五 在英國大禮拜堂充當將所有木質柱板等項漆嗎尼油

如欲知其詳細者除拜六及禮拜日不計外每日由正午十二點鐘起至下午四點鐘止可向營造司署大才副查詢凡投票者其票外必須寫明投交本署承充該工字樣并向營造司署大才副取討印便之票筒照式塡寫方能合用至於棄取之權任由國家裁奪各宜踴躍愼毋觀望切切特示

大英一千九百零五年二月二十二號 給 —三

憲示

大英欽命新嘉坡輔政使司 爲招人投票事照得本國家現欲招人入票承供物料爲此示仰商民人等一體知悉汝等有欲承供此物者可於西一千九百零五年皁不畦里月廿七號禮拜一即華元月廿四日中午以前入票投交本署以憑選擇茲將所需之物開列

需用石角一百五十囊勝係在丹拏冥勝所用

如欲知其細情者除拜六及禮拜不計外每日由正午十二點鐘起至下午四點鐘止可向營造司署大才副查詢凡投票者其票外必須寫明投交本署承供此物字樣向營造司署大才副取討印便之票筒照式塡寫方能合用至於棄取之權任由國家裁奪各宜踴躍愼毋觀望特示

大英一千九百零五年二月二十號 示

憲示

大英欽命新嘉坡輔政使司 爲招人投票事照得本國家現欲招人入票承供物料爲此示仰商民人等一體知悉汝等有欲承供此物者其票當于西一千九百零五年二月二十四號即華正月二十一日中午以前投交本署以憑選擇茲將所需之物開列

・需用兩英寸之石角係供樟宜路由距坡五英里至七英里之用

如欲知其詳細者除拜六及禮拜日不計外每日由正午十二點鐘起至下午四點鐘止可向營造司署大才副查詢凡投票者其票外必須寫明投交本署承供此物字樣并向營造司署大才副取討印便之票筒照式塡寫方能合用至於棄取之權任由國家裁奪各宜踴躍愼毋觀望切切特示

大英一千九百零五年二月十七號 給 —三

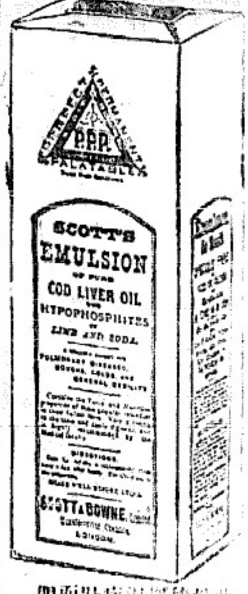
辭伴告白 ○啓者新嘉坡十八溪墘門牌四十一號炳利號開創什貨各郊生理歷經有年而前曾請到沈佳登在店帮理買辦之責於生理中亦舉有花紅酬勞迨至甲辰年十二月廿九日沈佳登志圖別業辭退敝號買辦責任將所應得花紅之得利即日請到公親沈足用郭燊合兩位老爺駕臨核算所得花紅之項即日當公親面前交清倘外口有與諸號來往惟向經手是問特此佈聞

光緒三十一年元月十四日 炳利號謹啓 田

辭伴聲明 ○敬啓者新嘉坡源順街門牌第二百四十四號綿興號前用胡道知帮理探辦之職今已辭退自圖別業所有毋利花紅辛金等項即日一齊清楚而我綿興號生理日後盈虧不干胡道知之事至於胡道知倘與諸商翁寶號交接賬項以及揭借滙對担保等項惟向經手是問槪與我綿興號無涉特此聲明免滋後論此啓

光緒三十一年元月十四日 綿興號謹啓 田

司各脫
滋補鰵魚肝油



司各脫

滋補鰵魚肝油

[illegible]而不膩之聖藥也[illegible]著名藥房均有寄存認明招牌魚日不混

英京司各脫鰵魚肝油公司　謹識

以上所刋司各脫鰵魚肝油之標頭此油功用良多覩之便悉

大英一千九百零四年八月廿二號　慕娘公司啓

上海香港置業按揭積聚有限公司情形

○上海香港置業按揭積聚有限公司創設於一千八百九十八年專做購置地段建造屋宇按揭銀兩積聚生息之生理此項生理在東方各通商口岸從未有人辦過該公司其嚆矢也原創股東實備資本銀二十萬兩一千八百九十八年五月一號生理始創時僅上海銀八千兩第一年底計有上海銀五萬五千七百一十五兩第二年底即有上海銀一十六萬八百千八五十三兩第三年底有上海銀四十萬七千八百六十二兩第四年底有上海銀五十九萬三千一百二十二兩第五年底有上海銀六十六萬一千三百二十五兩一千九百零三年八月一號已有一百萬圓之譜四年間所獲利息更有一分六釐計算即此已足見其興旺情形蒸蒸日上凡在東方各處之公司其振興之速獲利之豐當以該公司爲首屈一指去年更在本坡及檳城設立代理人即吧智仲西閭公司爲之代理並舉名望華商四位共爲董事即陳君若錦佘君連城邱君雁賓林君天蔚是也聞吧智仲土庫及該土庫之綴實地𠵱呀綴沙叭綴西閭宣目勝關土庫之綴密衛陳君若錦烟酒公司之陳君謙福滙豐銀行之薛君有文萬國銀行之宋君金榜渣打銀行之蕭君捷麟陳君佛源暨該公司之華人董事等均佔有該公司股份從此不獨上海香港利權爲該公司所及即本坡檳城暨南洋羣島亦爲該公司利權所到似此微特生理穩妥亦且商務宏遠而所訂積蓄銀兩按年交納及期償還之法附儲之人不但得有利息且獲溢利此尤隱合利與衆同之意其積蓄銀兩之法依期交附每股定銀十二元以八年爲期而滙單或以十年爲限或以十五年爲限或以二十年爲限譬如寄存一百股每年該銀一千二百元八年共銀九千六百元十年之滙單期滿之時値價一萬二千六百四十元三角另加預計溢利六千一百八十六元三角共銀一萬八千八百二十七元二角十五年之滙單期滿之時値價一萬七千八百五十一元六角另加預計溢利一萬五千二百八十四元七角共銀三萬三千一百三十六元三角二十年之滙單期滿之時値價二萬四千九百四十八元另加預計溢利三萬三千六百零四元六角共銀五萬八千五百五十二元六角其善權子母積少成多眞儲蓄最良之法也聞該公司自去年設立代理人以來附儲者已不乏人如陳君若錦賢喬梓及佘君連城邱君雁賓林君天蔚陳君恭錫陳君謙福薛君連錫等均有附儲生息此外人衆太多不能備錄按此蓄積生息之法不但宜於富裕之家即贏餘公欵霜嫠存項或欲給子女之貲及食力之輩年中贍餘皆可附儲生息即能積少成多以備不虞之用度況該公司尤極穩當與寄存銀行無異其利息之厚比之銀行猶如霄壤有意粒積者可免躊躇也何以見其生理穩當該公司之實業現在上海有地三十五畝已發十二畝建屋三十八間尚餘地段二十三畝欲添建屋宇六十間値價三十萬兩俟此屋宇告成之後擬在香港及本坡等處大加擴充購置屋宇聞上海產業謝君詩屏遊滬時曾細目覩乃在通衢大道闤闠駢闐之區異日價値何止倍蓰云該公司在香港廣東省城天津芝罘漢口小呂宋及各荷蘭州府俱設有分局其生理殷富商業宏遠實非一人之私言即謝君詩屏梁君仁甫陳君卓梅劉君鑄伯均有函獎譽其生理之穩固經理之盡善此固無待贅述　諸君如欲查察該公司一切詳細情形者祈請到巴智仲土庫向該公司之南洋分局總理人綴巴屑詢問便知幷可取閱上海滙豐銀行買辦席君正甫和蘭國銀行買辦虞君洽卿及愼裕公司朱君葆三之原信以示不虛

大英一千九百零五年正月六號　新嘉坡代理人巴智仲西閭土庫謹啟